

Hebrew Language

This material found predominantly in New College Library Special Collections and the archival resources of the National Library of Scotland relates to the teaching and study of the Hebrew language, mainly with reference to translating the Hebrew Scriptures and mainly from a Christian perspective.

Repository	Date	Title	Relevance	Scope	Reference
Edinburgh University New College Library	1579-1636	'The excellencie of the Hebrew Language'	Importance of the Hebrew language within Christian spirituality	See Christian Theology	MSS WEE
Edinburgh University New College Library	1600s to 1900s	Hebrew Collection	Hebrew language material	100+ early books formerly in the class library for the teaching of Hebrew at New College, books recently catalogued as part of the Funk Cataloguing Projects at New College Library	Shelf mark: Hebrew
National Library of Scotland	1653	Sha'ar 'o Petach 'el Leshon Hakodesh A gate or door to the holy tongue By William Robertson, Master of Arts, from the University of Edinburgh, in Scotland, now residing and teaching Hebrew in London.	Hebrew language material	Seventeenth century guide to reading Hebrew scriptures compiled by William Robertson.	Microform Shelfmark: Mf.102, 191:E.1486[2] Hall.195.k.2(1)

Hebrew Language

This material found predominantly in New College Library Special Collections and the archival resources of the National Library of Scotland relates to the teaching and study of the Hebrew language, mainly with reference to translating the Hebrew Scriptures and mainly from a Christian perspective.

Repository	Date	Title	Relevance	Scope	Reference
National Library of Scotland	1655	Sha'ar Ha Shini 'o Petach Taphnimu 'el LeShon HaKodesh The second gate, or The inner door to the holy tongue	Hebrew language material	Second part of Wiliam Robertson's seventeenth century guide to reading Hebrew scriptures	Printed copy: ABS.1.87.246(2) Microform edition stored offsite Shelfmark Mf.16(7) and Mf.102, 207:E.1643[1]
National Library of Scotland	1808	The Hebrew Reader	Hebrew language material	Early nineteenth century manual for learning Hebrew for scripture translation by Thomas Burgess	PSNC.46(14)
Edinburgh University New College Library	1836 and 1872 and 1874	William Taylor Papers	Hebrew roots and notes on the Hebrew Old Testament	Academic Notes	MSS TAY 1.1-7